

دليل الإعداد



Be sure to insert the HP Photosmart CD before you connect the printer to your computer with the USB cable.

HP Photosmart CD'sini yazıcınızı bilgisayarınıza USB kablosuyla bağlamadan önce taktığınızdan emin olun.

Provjerite prije spajanja pisača s računalom uz pomoć USB-kabela da li ste stavili HP Photosmart CD.

> تحقق من أنه تم تركيب القرص المضغوط HP CD Photosmart قبل توصيل الطابعة بجهاز الكمبيو تر باستخدام كابل USB.







plug in the power cord güç kordonunu takın spojite kabela napajanja توصيل سلك الطاقة





select your language dilinizi secin odaberite jezik

تحديد اللغة



- 1. Press the **ON** button to turn on the printer.
- 2. When **Select Language?** appears on the printer's LCD screen, press the **OK** button.
- 3. Press the **MENU** ∢ or ▶ button to highlight your language. Press the **OK** button to select your language, then press the OK button again to confirm.
- 4. When Select Country/Region? appears on the printer's LCD screen, press the OK button.
- 5. Press the **MENU** ← or ▶ button until the desired country and region appears on the printer's LCD screen. Press the **OK** button to select your country or region.

- 1. Yazıcıyı açmak için ON (AÇIK) düğmesine basın.
- 2. Yazıcının LCD ekranında Select Language? (Dil Seçilsin mi?) göründüğünde, OK (Tamam) düğmesine basın.
- 3. Dilinizi vurgulamak için MENÜ ∢ veya ▶ düğmesine basın. Dilinizi seçmek için OK (Tamam) düğmesine basın, sonra onaylamak için yeniden OK (Tamam) düğmesine basın.
- 4. Yazıcının LCD ekranında Select Country/Region? (Ülke/Bölge Seçilsin mi?) göründüğünde, OK (Tamam) düğmesine basın.
- 5. Yazıcının LCD ekranında istenilen ülke ve b görünene kadar MENÜ ∢ veya ▶ düğmesine basın. Ülke veya bölgeyi seçmek için **OK** (Tamam) düğmesine basın.

- uključivanje pisača.
- 2. Kada se pojavi Select Language? (Odabir jezika?) na LCD zaslonu pisača pritisnite gumb OK (U REDU).
- 3. Pritisnite gumb MENU (IZBORNIK) ∢ ili ≯ za označavanje jezika. Pritisnite gumb **OK** (U REDU) za izbor svog jezika, a zatim pritisnite ponovno gumb OK (U REDU) za potvrdu.
- 4. Kada se pojavi Select Country/Region? (Odabir države/regije?) na LCD zaslonu pisača pritisnite gumb OK (U REDU).
- 5. Pritisnite gumb MENU (IZBORNIK) ∢ ili ▶ dok se željena država ili regija ne pojave na LCD zaslonu pisača. Pritisnite gumb OK (U REDU) za izbor države ili regije.

Q3010-90163









- 1. Pritisnite gumb ON (UKLJUČIVANJE) za
- اضغط على زر ON "موافق" لتشغيل الطابعة.
- ۲. عندما يظهر خيار ?Select Language "تحديد اللغة؟" على شاشة LCD الخاصة بالطابعة، اضغط على زر OK "موافق".
- ۳. اضغط على زر MENU "قائمة" ◄ أو ◄ لتمييز اللغة المطلوبة. اضغط على زر OK "موافق" لتحديد اللغة، ثم اضغط على زر OK "موافق" مرة أخرى للتأكيد.
- ٤. عندما يظهر خيار ?Select Country/Region "تحديد البلد/المنطقة؟" على شاشة LCD الخاصة بالطابعة، اضغط على زر OK "موافق".
- ٥. اضغط على زر MENU "قائمة" ◄ أو ◄ حتى يتم عرض البلد والمنطقة المطلوبين على شاشة LCD الخاصة بالطابعة. اضغط على زر OK "موافق" لتحديد البلد أو المنطقة.



install the hp photosmart printer software hp photosmart yazıcı yazılımını yükleyin instalirajte softvera za hp photosmart pisač تثبيت برنامج تشغيل طابعة hp photosmart



3

Important: You must insert the HP Photosmart CD to install the printer software. Do not connect the printer to your computer until prompted.

Önemli: Yazıcı yazılımını yüklemek için HP Photosmart CD'sini takmalısınız. Yazıcıyı sorulana kadar bilgisayarınıza bağlamayın.

Važno: Prije instalacije softvera za pisač, potrebno je umetnuti HP Photosmart CD. Ne spajajte pisač na računalo dok se to ne zatraži od vas.

هام: يجب تركيب القرص المضغوط لبرنامج تشغيل طابعة HP Photosmart عند تثبيت برنامج تشغيل الطابعة. لا تقم بتوصيل الطابعة بالكمبيوتر حتى يُطلب منك ذلك.

Windows PC



Wait for files to load. Dosyaların yüklenmesini bekleyin. Pričekajte na završetak učitavanja datoteka. انتظر حتى يتم تحميل الملفات.







Macintosh





2



3

Wait for files to load. Dosyaların yüklenmesini bekleyin.

Pričekajte na završetak učitavanja datoteka.

انتظر حتى يتم تحميل الملفات.





5

Yazdırma kartuşu koruyucu واقي محابر الطبع







need more help? daha fazla yardıma ihtiyacınız var mı? potrebno vam je još pomoći? هل تحتاج لمزيد من التعليمات؟



Printed in Germany 04/03 v1.0.2 • Printed on recycled paper © 2003 Hewlett-Packard Company Windows is a registered trademark of Microsoft Corporation Macintosh is a registered trademark of Apple Computer, Inc.



© 2003 Hewlett-Packard Company Windows, Microsoft Corporation'ın kayıtlı ticari markasıdır Macintosh, Apple Computer, Inc. şirketinin kayıtlı ticari markasıdır

Tiskano u Njemačkoj 04/03 v1.0.2 • Tiskano na recikliranom papiru © 2003 Hewlett-Packard Company Windows je registrirani zaštitni znak tvrtke Microsoft Corporation Macintosh je registrirani zaštitni znak tvrtke Apple Computer, Inc.

 (\mathbf{F})





تم الطبع في ألمانيا ١٣١٠٤ الإصدار ١,٠,٢ • تم الطبع على ورق معاد استخدامه © ٢٠٠٣ شركة Hewlett-Packard Company Windows هي علامة تجارية مسجلة لشركة Windows Macintosh هي علامة تجارية مسجلة لشركة .Apple Computer, Inc

